31995R0693

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 693/95
z dnia 30 marca 1995 r.
zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 1756/93 ustalające terminy operacyjne dla rolniczych kursów przeliczeniowych stosowanych w odniesieniu do mleka i przetworów mlecznych

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie (EWG) nr 3813/92 z dnia 28 grudnia 1992 r. w sprawie jednostki rozliczeniowej i kursów przeliczeniowych, jakie mają być stosowane do celów wspólnej polityki rolnej [1], ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 150/95 [2], w szczególności jego art. 6 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

rozporządzenie Komisji (EWG) nr 1756/93 [3], ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 267/95 [4], ma na celu dokładne ustalenie rolniczego kursu przeliczeniowego, który ma być stosowany w odniesieniu do wszystkich kwot ustalonych w ecu w sektorze mleka i przetworów mlecznych; rozporządzenie Komisji (EWG) nr 685/69 z dnia 14 kwietnia 1969 r. w sprawie szczegółowych zasad stosowania interwencji na rynku masła i śmietany [5], ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 393/94 [6], jest uchylone i zastąpione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 454/95 [7]; dlatego należy zmienić odniesienia w Załączniku do rozporządzenia (EWG) nr 1756/93;

przepisy dotyczące ważności vouchera uprawniającego do pomocy, ustanowione w art. 2 ust. 1 rozporządzenia Komisji (EWG) nr 2191/81 z dnia 31 lipca 1981 r. w sprawie przyznawania pomocy w odniesieniu do zakupu masła przez instytucje i organizacje o celu niezarobkowym [8], ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 455/95 [9]; należy dlatego dostosować odnośny termin operacyjny;

środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Mleka i Przetworów Mlecznych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W Załączniku do rozporządzenia (EWG) nr 1756/93 wprowadza się następujące zmiany:

1) Część B. I pkt 1 otrzymuje brzmienie:

Rozporządzenie	Kwoty	Rolniczy kurs przeliczeniowy
„1. (WE) nr 454/95	Cena skupu interwencyjnego	Rolniczy kurs przeliczeniowy stosowany w dniu przejęcia do interwencji”

2) Część B. III pkt 1 otrzymuje brzmienie:

Rozporządzenie	Kwoty	Rolniczy kurs przeliczeniowy
„1. (EWG) nr 2191/81	Pomoc w odniesieniu do zakupu masła przez instytucje i organizacje niedochodowe, określona w art. 2 ust. 1	Rolniczy kurs przeliczeniowy w pierwszym dniu pierwszego miesiąca, do którego stosuje się zaświadczenie dostawy określone w art. 3”

[1] Dz.U. L 387 z 31.12.1992, str. 1.
[2] Dz.U. L 22 z 31.1.1995, str. 1.
[3] Dz.U. L 161 z 2.7.1993, str. 48.
[4] Dz.U. L 31 z 10.2.1995, str. 6.
[5] Dz.U. L 90 z 15.4.1969, str. 12.
[6] Dz.U. L 53 z 24.2.1994, str. 11.
[7] Dz.U. L 46 z 1.3.1995, str. 1.
[8] Dz.U. L 213 z 1.8.1981, str. 20.
[9] Dz.U. L 46 z 1.3.1995, str. 31.

3) Część D pkt 2 otrzymuje brzmienie:

Rozporządzenie	Kwoty	Rolniczy kurs przeliczeniowy
„2. (EWG) nr 454/95	A. Koszty składowania, określone w art. 5 ust. 3 lit. a) i b) akapit drugi	Rolniczy kurs przeliczeniowy stosowany w dniu przejęcia do interwencji, w rozumieniu art. 5 ust. 1
	B. Dodatkowe koszty transportu, określone w art. 7 ust. 2	Rolniczy kurs przeliczeniowy stosowany w dniu przejęcia do interwencji, w rozumieniu art. 5 ust. 1”

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 30 marca 1995 r.

W imieniu Komisji

Franz FISCHLER

Członek Komisji